



Gobierno de Reconciliación y Unidad Nacional

El Pueblo, Presidente!

2018

UNID@S EN Por Gracia VICTORIAS! de Dios!

Managua, 27 de noviembre de 2018.

ENACAL-GPI-2018-577
MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES
UNION EUROPEA Y COOPERACION
EMBajADA DE ESPAÑA EN MANAGUA
CONSULARES
ENTR 28/11/2018 10:30 No REG.: 1690

Honorables Señores
Embajada del Reino de España
Su despacho

Estimados señores:

El Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), como parte de los servicios que brinda a sus países socios beneficiarios, está otorgando a la Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados (ENACAL) el financiamiento total para la contratación de servicios abajo descrita, en el marco del Programa Integral Sectorial de Agua y Saneamiento Humano (PISASH Fase I), por ello en cumplimiento a lo establecido en los Artículos 24 y 43 de las Normas para la Aplicación de la Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías (Resolución No. PRE-19/2018) del BCIE, enviamos copia del correspondiente aviso a las Embajadas o Consulados de los países socios del BCIE en el país, publicados en los diarios de circulación nacional de la siguiente manera: "El Nuevo Diario" 26 y 28 de noviembre y en "La Prensa" 27 y 29 de noviembre de 2018, el cual corresponde al siguiente proceso:

✦ Aviso de Concurso: Concurso Público Internacional (CPI) No. 023-2018 "Estudios y Diseños del Mejoramiento del Sistema de Agua Potable y Alcantarillado Sanitario de la Ciudad de Somoto".

Por lo antes mencionado, le solicito que por su digno medio se haga llegar el Aviso de Concurso antes mencionado a empresas de su país que estén interesados en presentar propuesta para dicho proceso de contratación.

Adjunto al presente correo, copia del Aviso de Concurso.

Sin más sobre el particular, hago propicia la ocasión para saludarle.

Atentamente,


Marcelino Jiménez Guerrero
Gerente de Proyectos e Inversiones (a.i.)


Cc: Archivo / Cronológico

28/11/18
EMBajADA ESPAÑA-MANAGUA
SERVICIO DE SEGURIDAD
Fernando A. H. Are
10:00
RECONOCIDO POR RAZON



CRISTIANA, SOCIALISTA, SOLIDARIA!
EMPRESA NICARAGÜENSE DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS SANITARIOS ENACAL -
GERENCIA DE PROYECTOS E INVERSIONES
Dirección: Km. 5 carretera sur - Teléfonos: 22669834
Email: enamga2@enacal.com.ni • web: www.enacal.com.ni



Invitación a Concurso
**“Estudios y Diseños del Mejoramiento del Sistema de Agua Potable
y Alcantarillado Sanitario de la Ciudad de Somoto”**

BCIE CPI N°. 023-2018

Modalidad: Cocalificación

Fecha: 26 de noviembre del 2018

1. FUENTE DE RECURSOS

El Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), como parte de los servicios que brinda a sus países socios beneficiarios, está otorgando el financiamiento total para la adquisición de *Estudios y Diseños del Mejoramiento del Sistema de Agua Potable y Alcantarillado Sanitario de la Ciudad de Somoto* en el marco del Programa Integral Sectorial de Agua y Saneamiento Humano por medio del Contrato de Financiamiento No. 2122 Proyecto Mejoramiento y Ampliación de los Sistemas de Abastecimiento de Agua Potable y Saneamiento en 19 Ciudades.

2. ORGANISMO EJECUTOR Y CONTRATANTE DEL PROCESO DE CONCURSO

- 2.1 Antecedentes del organismo ejecutor La Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios - ENACAL, es la empresa nacional de utilidad pública que brinda los servicios de Alcantarillado Sanitario a la población urbana y rural en Nicaragua, con espíritu de servicio, a favor de la población más pobre del país, con metas crecientes de eficiencia y eficacia en la previsión de estos servicios.
- 2.2 La Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios - ENACAL, es el responsable del presente proceso de adquisición para lo cual, nombra al Comité Ejecutivo del Concurso e invita a presentar propuestas para la contratación requerida.
- 2.3 El consultor será seleccionado de acuerdo con los procedimientos del Banco Centroamericano de Integración Económica establecidos en la Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías con Recursos del BCIE y sus Normas para la Aplicación, que se encuentran en el siguiente sitio de Internet: <https://www.bcie.org>.

3. PRESENTACIÓN DEL PROCESO DE CONCURSO

- 3.1 Objetivo generales de la consultoría a contratar es que el consultor realice los estudios que conlleven a la Ingeniería de Diseño Definitivo y detalles constructivos de todos y cada uno de



los componentes de los sistemas para el abastecimiento y tratamiento de agua potable, red de alcantarillado sanitario y tratamiento de aguas residuales, para garantizar que estos servicios básicos sean ejecutados para mejorar el nivel de vida de la población de la ciudad de Somoto, durante el período de diseño de veinte años comprendidos entre el 2021 y el 2041, logrando una cobertura urbana real y efectiva del 100%. El objetivo de estos Estudios y Diseños es sentar las bases para el desarrollo planificado del servicio de agua potable y el establecimiento del servicio de alcantarillado sanitario en la ciudad de Somoto, departamento de Madriz, mediante el uso de la tecnología que se apegue a los mejores estándares de calidad ambiental, eficiencia energética, operacional y sostenibilidad económica en el tiempo, por tanto se requiere que el consultor considere las siguientes orientaciones generales

- 3.2. El organismo ejecutor pone a disposición de los interesados toda la documentación relacionada con este concurso, necesaria para la preparación de las propuestas.

Dicha información estará disponible a partir del **27 de noviembre** de 2018, siendo la fecha máxima para la venta de los documentos el **11 de diciembre de 2018**. Se deberá presentar una carta mostrando interés de participar en el proceso, estableciendo en ella correo de contacto con Atención: Lic. Lester Armando Torres Romero, vía correo electrónico o en físico en las Oficinas del PISASH, adjuntando para ello el recibo de depósito bancario y de igual forma será enviado el Documento Base de Licitación para el caso de oferentes extranjeros.

Atención: Lic. Lester Armando Torres Romero

Dirección de correo electrónico: adquis1.pisash@enacal.com.ni con copia a adquis12.pisash@enacal.com.ni

Dirección: Unidad de Adquisiciones UEP - PISASH

Km 5 Carretera Sur, contiguo a Hospital de Rehabilitación Aldo Chavarría"

Edificio PISASH

Ciudad: Managua, Nicaragua

En horario de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 12:00 m. – 1:00 p.m. a 5.00 p.m.

El depósito deberá ser por la cantidad de US\$10.00 (Diez dólares de EUA) a la cuenta bancaria.

En caso de participación extranjera los Datos del Banco Intermediario son:

Bank of America

ABA 026009593 SWIFT BOFAUS3M

National Bank Tower

100 SW2 ND Street 13 Th Floor Miami, Florida 33131 – 2100

Tel. (305)533-2462 o 305-533-2003 Fax (305)533-2071



Cuenta en dólares No 1901841686

Datos del Banco Beneficiario

Nombre del Banco: BANPRO

Dirección del Banco: EDIFICIO CORPORATIVO BANPRO CONTIGUO A PRICESMART

Número de Cuenta: Dólares ENACAL No. 1001141335884-0.

Código IVAB

Código SWIFT BAPRNIMA

Nombre de la Cuenta: ENACAL /Programa Integral Sectorial de Agua y Saneamiento Humano

El costo de los documentos es No Reembolsable

- 3.3. Se recibirán propuestas para este concurso a más tardar el día 28 de enero del año 2019, hasta las 10:00 am en la dirección física siguiente:

Atención: Lic. Lester Armando Torres Romero

Dirección: Sala de Conferencias Edificio PISASH

Km 5 Carretera Sur, contiguo al Hospital de Rehabilitación "Aldo Chavarría"

Ciudad: Managua, Nicaragua

Teléfono: 2253 8000 Ext. 3072

Dirección de correo electrónico: adquis1.pisash@enacal.com.ni con copia a adquis3.pisash@enacal.com.ni.

Agradeciendo su atención, les saludo.

Atentamente,

Lester Armando Torres Romero
Responsable de Adquisiciones
PISASH